



**May 24, 2020**

## **THOUGHTS FROM FR. G**

After more than 2 months, we have received the happy news that we will be able to re-open our church and be able to gather in a limited way to celebrate Mass! Naturally, we will still have to respect the power of the coronavirus and follow the directives of our bishop and the governor, but it will be so good to have a congregation again. According to the directives received from the diocese, we will begin with daily Masses on June 1, and celebrate Sunday Mass on June 7, the Feast of the Holy Trinity.

I have consulted with the Parish Council, and following their recommendations and the instruction from the bishop, I can announce the following guidelines:

- Daily Masses will resume June 1 and be celebrated Monday – Thursday at 9 am.
- We will initially have only one Mass on Sunday at 10:30 am, so that we can acclimate ourselves to the needed changes. The Parish Council and I will then evaluate and decide when to add the Saturday 5 pm and Sunday 8 am Masses back into the schedule.
- Due to the large numbers, high infection rate and difficulties with social distancing, the Spanish Mass will be the last one we add back into the schedule.
- The governor's "stay-at-home" directive for those considered vulnerable (over 65 years of age, underlying medical conditions, etc) remains in effect and they should not come to church at this time.
- We will continue to live-stream the Sunday Mass for those who are not able or permitted to come to church. The bishop has extended the dispensation from Sunday Mass until further notice.
- The number of people admitted to church will be limited to the first 100. Once this number is reached, the doors will be closed, and no others will be permitted to enter. Only the parking lot side entrance towards Stein Highway will be used.
- Social distancing **MUST** be practiced at all times, outside as well as inside the building. We will indicate 6 ft. intervals in the aisles of church.
- Everyone entering must wear a mask and keep it on at all times.
- While we will try to keep the church as clean as possible, we cannot guarantee that the church is germ/virus-free. Everyone is responsible for taking precautions to insure your own health. For example, we urge everyone to bring a disinfectant wipe to use on the pew before you use it.
- Anyone attending mass as an individual or as part of a couple should sit on the end seats of the center aisle. Those who are part of a family with three or more should sit on the end seats of the side isles. We will only use every other pew to maintain social distancing. Please do not sit in areas that are marked with red tape. The ushers will assist you.
- A basket will be placed at the back of the center aisle to receive your offerings. We will not pass baskets through the church.
- We do not have staff to maintain restrooms and disinfect them between uses as required. As per the recommendation from the Parish Council, and with the approbation of the diocese, restrooms will be closed. If this is a problem for you, please consider staying home.
- To decrease the risk of contagion, we will not sing at Mass for now.
- For the reception of Holy Communion, social distancing must be observed. Everyone will remain on one of the taped lines and move up the center aisle as the line progresses. All will receive holy communion in their hand. Your mask should remain on until you have the host placed in your hand. You will then step 6 feet to the side (to the mark on the floor), slide your mask down and consume the host. After replacing the mask over your mouth and nose, return to your seat by the side aisle. Please be careful not to touch the pews as you move in or out.
- Once the mass has ended, please be seated. The ushers will dismiss the congregation one aisle at a time, beginning at the back of church. As you leave, please maintain the social distancing required. Once you are out of church, go immediately to your car. No one may stand outside of church talking to others.

While these directives may seem silly or overkill to some, they are meant to keep us all safe. It is a way to show our love for one another. If they are not followed, we will have to cancel public Masses again.

I know you are as happy as I and are anxious to have life return to normal. I also know you realize that this will take time, and we all have to be patient as we continue to battle this virus. I thank you in advance for your cooperation and understanding as our parish begins to re-open the church. We also hope to be able to move into our new Parish Office Center within the next few weeks, and so there is much for which to give thanks. Please know that I continue to pray for you, and I look forward to seeing some of you in June and the rest as soon as safely possible after that. Stay safe and remember to pray for all who are striving to keep us healthy and supplied with the necessities of life during these trying times.

Have a safe week, everyone, and Happy Easter! May God bless you and your loved ones. Fr. Giuliano

24 de mayo de 2020

## PENSAMIENTOS DE PADRE GIULIANO

¡Después de más de 2 meses, hemos recibido la feliz noticia de que podremos volver a abrir nuestra iglesia y poder reunirnos de manera limitada para celebrar la Misa! Naturalmente, aún tendremos que respetar el poder del coronavirus y seguir las directivas de nuestro obispo y el gobernador, pero será muy bueno tener una congregación nuevamente. Según las directivas recibidas de la diócesis, comenzaremos con misas diarias el 1 de junio y celebraremos la misa dominical el 7 de junio, la fiesta de la Santísima Trinidad.

He consultado con el Consejo Parroquial, y siguiendo sus recomendaciones y las instrucciones del obispo, puedo anunciar las siguientes pautas:

- Las misas diarias se reanudarán el 1 de junio y se celebrarán de lunes a jueves a las 9 a.m.
- Inicialmente solo tendremos una misa el domingo a las 10:30 am, para que podamos acostumbrarnos a los cambios necesarios. El Consejo Parroquial y yo evaluaremos y decidiremos cuándo agregar las Misas del sábado 5 pm y el domingo 8 am nuevamente en el horario.
- **Debido a la gran cantidad, la alta tasa de infección y las dificultades con el distanciamiento social, la Misa en español será la última que agreguemos al horario. Te notificaré cuándo podremos reanudar misa en español.**
- La directiva del gobernador de "quedarse en casa" para las personas consideradas vulnerables (mayores de 65 años, condiciones médicas preexistente, etc.) sigue vigente y no deben venir a la iglesia en este momento.
- Continuaremos transmitiendo en vivo la Misa dominical para aquellos que no pueden o no son permitidos a asistir a la iglesia. El obispo ha extendido la dispensación de la misa dominical hasta nuevo aviso.
- El número de personas admitidas en la iglesia se limitará a los primeros 100. Una vez que se alcanza este número, las puertas se cerrarán y no se permitirá la entrada de otras personas. Solo se utilizará la entrada lateral del estacionamiento hacia Stein Highway.
- El distanciamiento social DEBE SER practicado en todo momento, tanto fuera como dentro del edificio. Indicaremos intervalos de 6 pies en los pasillos de la iglesia.
- Todos los que entren deben usar una máscara y mantenerse en todo momento.
- Mientras trataremos mantener la iglesia lo más limpia posible, no podemos garantizar que la iglesia esté libre de gérmenes/virus. Todos son responsables de tomar precauciones para asegurar su propia salud. Por ejemplo, instamos a todos a que traigan una toallita desinfectante para usar en el banco antes de usarla.
- Cualquier persona que asista a misa como individuo o como parte de una pareja debe sentarse en los asientos finales del pasillo central. Aquellos que forman parte de una familia con tres o más deben sentarse en los asientos finales de las islas laterales. Solo usaremos cada otro banco para mantener el distanciamiento social. No se sienta en áreas marcadas con cinta roja. Los miembros de hospitalidad te ayudarán.
- Se colocará una canasta en la parte posterior del pasillo central para recibir sus ofrendas. No pasaremos canastas por la iglesia.
- No tenemos personal para mantener los baños y desinfectarlos entre los usos, según sea necesario. Según la recomendación del Consejo Parroquial, y con la aprobación de la diócesis, se cerrarán los baños. Si esto es un problema para usted, considere quedarse en casa.
- Para disminuir el riesgo de contagio, no cantaremos en misa por ahora.
- Para la recepción de la Sagrada Comunión, se debe observar el distanciamiento social. Todos permanecerán en una de las líneas grabadas y subirán por el pasillo central a que avanza la línea. Todos recibirán la Sagrada Comunión en sus manos. Su máscara debe permanecer encendida hasta que tenga la Hostia colocado en su mano. Luego, caminarás 6 pies hacia un lado (hasta la marca en el piso), deslizarás tu máscara hacia abajo y consumirás la Hostia. Después de reemplazar la máscara sobre su boca y nariz, regrese a su asiento junto al pasillo lateral. Tenga cuidado de no tocar las bancas al entrar o salir.
- Una vez que la misa haya terminado, por favor siéntese. Los miembros de hospitalidad despedirán a la congregación de una banca a la vez, comenzando por la parte de atrás de la iglesia. Al salir, mantenga el distanciamiento social requerido. Una vez que esté fuera de la iglesia, vaya inmediatamente a su automóvil. Nadie puede estar fuera de la iglesia hablando con otros.

Si bien estas directivas pueden parecer tontas o excesivas para algunos, están destinadas a mantenernos a todos a salvo. Es una forma de mostrar nuestro amor mutuo. Si no se siguen, tendremos que cancelar Misas públicas nuevamente.

Sé que eres tan feliz como yo y ansioso por que la vida vuelva a la normalidad. También sé que te das cuenta de que esto llevará tiempo, y todos tenemos que ser pacientes mientras continuamos luchando contra este virus. Les agradezco de antemano su cooperación y comprensión mientras nuestra parroquia comienza a reabrir la iglesia. También esperamos poder mudarnos a nuestro nuevo Centro de la Oficina Parroquial en las próximas semanas, por lo que hay mucho por lo que agradecer. Tenga en cuenta que sigo orando por usted, y espero verlos en junio y al resto lo antes posible. Manténgase a salvo y recuerde orar por todos los que se esfuerzan por mantenernos saludables y abastecidos con las necesidades de la vida durante estos tiempos difíciles.

¡Que tengan una semana segura para todos y feliz Pascua! Que Dios los bendiga a ustedes y a sus seres queridos.

P. Giuliano



# SEVENTH SUNDAY OF EASTER

# MAY 24, 2020

*Mass Intentions*  *for the Week*

Saturday	† John Hughes † Patricia Sebele	Pat Bonniwell William Sebele
Sunday	<b>May 24, 2020</b> ♥ Priscilla Cox † Regis Maher † Eileen Heisey	Jean Edwards Barbara Newell Carla & Al Todd
Monday	† Deceased Veterans at Cemetery	Fr. G
Tuesday	† Lourdes Alfajara	George & Rosanne Nicoletos
Wednesday	† Charles Davis	Wal Gilefski
Thursday	† Marguerite Giuliano † Perter Juknelis	Fr. G  Dan & Lorna Kredell
Saturday	♥ Mary Charest	Barbara Reed
Sunday	<b>May 31, 2020</b> † Nicholas Donofrio † Walter Gilefski † Peter Juknelis † Skyler McCradle	Deacon Nick & Marie Donofrio Jean Edwards Rose & Jim Clark Francesca Lance
	† Person is deceased	♥ Person is Living

## **POSITION AVAILABLE**

We are currently accepting letters of interest for the position of Director of Liturgical Music. A candidate for this part-time position should be a musician who is able to accompany the singing at our weekend Masses, coordinate all other musicians and singers, and help form a working Liturgy Committee to assist in the planning of our liturgical celebrations. Please send a letter of interest with a resume to Fr. Giuliano ([giuliano@ollseaford.org](mailto:giuliano@ollseaford.org), or 528 E. Stein Hwy, Seaford, DE 19973) if you would like to be considered.

Pray for our beloved  
deceased:



Palima (Polly) Gallagher,  
Resident of Lofland

Alice Cianci, mother of Karen,  
Joe, & Chris

*Lord, let the perpetual light  
shine upon them.*

*May the Souls of all the faithful  
departed,*

*through the mercy of God,  
rest in peace.*

*Amen*

**Thank you to all who continue to make  
contributions to the Church,  
whether through the  
mail or using E-Giving. God bless!**

## **ONLINE GIVING**

With the suspension of Masses, we also are not receiving the weekly offertory from a majority of our parishioners. The exception is for those who are enrolled in our Online Giving Program. I urge you to consider going to our website ([www.OLLSeaford.org](http://www.OLLSeaford.org)) and clicking on the "E-Giving" link to participate in this easy and safe way to make your contributions to our parish. Naturally, our bills do not stop just because we do not have a weekly collection. Utilities, salaries, etc. all need to be paid, and we rely on your generosity to keep our parish from falling behind in any of these bills. Thank you for your consideration!

## **DANDO EN LÍNEA**

Con la suspensión de misas, tampoco estamos recibiendo la oferta semanal de la mayoría de nuestros feligreses. La excepción es para aquellos que están inscritos en nuestro Programa de Donación en Línea. Le insisto a que considere ir a nuestro sitio web ([www.OLLSeaford.org](http://www.OLLSeaford.org)) y vayan en el enlace "E-Giving" para participar de esta manera fácil y segura de hacer sus contribuciones a nuestra parroquia. Naturalmente, nuestras cuentas no se paran solo porque no tenemos una colección semanal. Los utilidades, los salarios, etc. necesitan ser pagados, y confiamos en su generosidad para evitar que nuestra parroquia se quede atrás en cualquiera de estas facturas. ¡Gracias por su consideración!

## **IMPORTANT NOTICE**

If you receive a message asking you to buy gift cards for someone in need, **DO NOT RESPOND!** This is a scam where bad people pretend to be me, another priest or even the bishop and try to get unsuspecting targets to buy gift cards and give them the information to redeem them. **I WILL NEVER CONTACT ANYONE AND ASK THEM TO DO THIS!!!** Be careful and protect yourself. The only safe way to help those in need here at the parish is to contribute to the St. Vincent DePaul Society.

## **NOTICIA IMPORTANTE**

Si recibe un mensaje pidiéndole que comprene tarjetas de regalo para alguien que lo necesite, ¡**NO RESPONDA!** Esta es una estafa donde la gente mala pretende ser yo, otro sacerdote o incluso el obispo y tratar de conseguir objetivos desprevenidos para comprar tarjetas de regalo y darles la información para redimirlos. ¡¡**NUNCA ME PONDRÉ EN CONTACTO CON NADIE Y PEDIRÉ QUE ELLOS HAGAN ESTO!!!** Ten cuidado y protéjense. La única manera seguro de ayudar a los necesitados aquí en la parroquia es contribuir a la Sociedad de San Vicente de Paul.

## **PREP INFORMATION**

Because of the ongoing crisis, and the impossibility to gather catechists and organize registration, we will not be able to offer a Summer Session this year. We will be getting out information regarding next year's PREP and are grateful for your patience and understanding.



## **INFORMACIÓN DE PREP**

Debido a la crisis en curso, y la imposibilidad de reunir a los catequistas y organizar el registro, no podremos ofrecer una Sesión de Verano este año. Vamos a obtener información sobre el PREP del próximo año, y estamos agradecidos por su paciencia y comprensión.

## **BUILDING FUND LOANS**

After consulting with a number of people and receiving feedback from parishioners, we are going to proceed with the loan program for our Building Fund. Because many of the pledges will not be paid off by the completion of the building and we need to pay the entire cost this spring, we need help to make up that difference. Additionally, the parish has to pay separately for some of the finishes, such as flooring, phones, IT and cabinetry. By means of \$1,000 interest-free loan, you can help us pay for the construction and finishing of our new Parish Office Building. We will begin repaying these loans at a minimum of one per month in July 2021. If you are interested in extending a \$1,000 interest-free loan to Our Lady of Lourdes Parish, please fill out the form below and return it to us as soon as possible and we will mail you the required paperwork to return with your check. You can drop this form off at the office, mail it or drop it in the collection basket next week.

Thank you for your consideration and faithful stewardship to our parish!

---

I am interested in making a \$1,000 interest-free loan to my parish. Please send me the required form.

NAME:

---

ADDRESS:

---

---

---

EMAIL:

---

PHONE:

---



## SÉPTIMO DOMINGO DE PASCUA 24 DE MAYO DE 2020

### **First Reading: Acts 1:12-14**

After Jesus ascended into heaven, the eleven apostles returned to Jerusalem and prayed in the upstairs room. With them were some women and Mary, the mother of Jesus.

### **Primera Lectura: Hechos 1:12-14**

Luego de que Jesús ascendió al cielo, los once apóstoles regresaron a Jerusalén y oraron en un segundo piso. Entre ellos estaban algunas mujeres y María, la madre de Jesús.

### **Second Reading: 1 Peter 4:13-16**

Christians are exhorted to rejoice in suffering because through suffering, they share in the life of Christ.

### **Segunda Lectura: 1 San Pedro 4:13-16**

Se les exhorta a los cristianos a alegrarse en su sufrimiento, ya que a través de su sufrimiento comparten la vida de Cristo.

### **Gospel: John 17:1-11a**

This is a continuation of Jesus' prayer at the Last Supper. He tells the Father that he has made his name known, that he has finished the work his Father has given him, and that he wishes now to share in the glory at his side.

### **Evangelio: San Juan 17:1-11a**

Esta es una continuación de la oración de Jesús durante la Última Cena. Le dice a su Padre que ha dado a conocer su nombre, que ha completado el trabajo que su Padre le encargó, y que desea ahora compartir la gloria a su lado.

**Sunday/ Domingo**

**Acts/Hech 1:12-24; 1 Pt/Pe 4:13-16; Jn 17:1-11a**

**La Ascensión Del Señor/The Ascension of the Lord: Acts/Hech 1:1-11; Eph/Ef 1:17-23; Mt 28:16-20**

**Monday/ Lunes**

**Acts/Hech 19:1-8; Jn 16:29-33**

**Tuesday/ Martes**

**Acts/Hech 20:17-27; Jn 17: 1-11a**

**Wednesday/ Miércoles**

**Acts/Hech 20:28-38; Jn 17: 11b-29**

**Thursday/ Jueves**

**Acts/Hech 22:30, 23:6-11; Jn 17:20-26**

**Friday/ Viernes**

**Acts/Hech 25:13b-21; Jn 21:15-19**

**Saturday/ Sábado**

**Acts/Hech 28: 16-20, 30-31; Jn 21:20-25**

## UNA FRESCA PERSPECTIVA DE LAS LECTURAS DOMINICALES **SU PALABRA HOY** *por el Reverendo William J. Reilly*

**“Los Apóstoles lo vieron elevarse, y una nube lo ocultó de la vista de ellos... regresaron entonces del monte de los Olivos a Jerusalén... subieron a la sala donde solían reunirse. Todos ellos, íntimamente unidos, se dedicaban a la oración, en compañía de algunas mujeres, de María, la madre de Jesús, y de sus hermanos.”**

Antes de terminar el mes de mayo, dedicado a las madres y a nuestra Santa Madre María, quizá pueda yo encontrar un momento para pensar sobre esta primera comunidad, unida en oración. Sus últimas palabras en la biblia, expresadas durante las bodas de Caná fueron ‘Hagan todo lo que él les diga’ se reflejan en su vida y son nuestra instrucción de cómo vivir como discípulos.

Somos benditos por haberla conocido y amado, con tantas tradiciones en nuestras culturas, arte y devoción. Jesús nos la dio como nuestra Madre antes de morir. Así como el apóstol Juan, ojalá la recibamos en nuestras casas y corazones, ya que ella es el don que Jesús nos dio.

## A FRESH PERSPECTIVE ON THE SUNDAY READINGS **HIS WORD TODAY** *by Rev. William J. Reilly*

**“After Jesus had been taken up into heaven the apostles returned to Jerusalem from the mount called Olivet which is near to Jerusalem...they went to the upper room where they were staying. All these devoted themselves with one accord to prayer, together with some women, and Mary the mother of Jesus, and his brothers.”**

Before we take leave of the month of May, dedicated to mothers, and our mother Mary, may I find a moment to look at this first community, united with her in prayer. Her last words in the bible, spoken at the Cana wedding, ‘Do whatever he tells you’ is reflected in her life and directed to our living as disciples.

How blessed we are to have her known and loved, with many traditions in our cultures, our art and devotion. Jesus gave her to us as our Mother before He breathed His last. Like the apostle John, may we take her into our homes, our hearts, for she is the gift that Jesus gave us.